



MAGYAR

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ CD/ MP3/ WMA lejátszós autórádió

Kérjük, a készülék használatba vétele előtt alaposan olvassa el és a későbbi használat céljából őrizze meg ezt a kézikönyvet.

LCS710BR / LCS710DAB /
LCF810BR / LCF810DAB



MFL67244380

1

Az első lépések

Biztonsági előírások



VIGYÁZAT!

ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE.
NE NYISSA FEL!



VIGYÁZAT: AZ ÁRAMÜTÉS VESZÉLYÉNEK MEGELŐZÉSE ÉRDEKÉBEN NE TÁVOLÍTSA EL A KÉSZÜLÉK FEDELÉT (ÉS HÁTOLDALÁT) A KÉSZÜLÉKEN BELÜL NINCSENEK A FELHASZNÁLÓ ÁLTAL JAVÍTHATÓ ALKATRÉSZEK. BÍZZA A JAVÍTÁST KÉPESÍTETT SZERVIZSZAKEMBERRE.



Ez a nyílhegyszimbólummal jelölt, egyenlő oldalú háromszögben elhelyezett villám arra figyelmezteti a felhasználót, hogy a készüléken belül szigetelés nélküli, veszélyes feszültség van jelen, amelynek mértéke emberre ártalmas lehet, áramütést okozhat.



Az egyenlő oldalú háromszögben elhelyezett felkiáltójel fontos kezelési és karbantartási (javítási) utasításokra figyelmezteti a felhasználót a készülékhez tartozó dokumentációban.

FIGYELEM: A TŰZ ÉS ÁRAMÜTÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN A KÉSZÜLÉKET NE ÉRJE ESŐ ÉS NEDVESSÉG.

FIGYELEM: Ne tegye a berendezést zárt helyre, például könyvszekrénybe vagy más hasonló bútordarabba.



A gépjárművet mindig biztonságosan vezesse. Vezetés közben semmi se terelje el a figyelmét a gépjárműről és mindig legyen tisztában a forgalmi helyzettel. Menet közben ne változtassa a beállításokat vagy funkciókat. Az ilyen műveletek előtt a közlekedési szabályoknak megfelelően húzódjon félre.



Szélsőségesen alacsony vagy magas környezeti hőmérséklet (-10 °C -hoz 60 °C) esetén ne használja több órán át a készüléket.



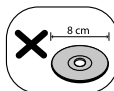
Az áramütés veszélyének elkerülése érdekében ne távolítsa el a készülék burkolatát. A készülék nem tartalmaz a felhasználó által javítható részeket. Csak szakképzett szerviz-szakember javíthatja.



Az áramütés és tűz veszélyének elkerülése érdekében a készülékbe ne jusson csepegő vagy fröccsenő víz, eső vagy nedvesség.



Mivel a készülék külső környezete erősen felmelegszik, csak gépkocsiba szerelve használja.



A készülékkel 8 cm-es lemezeket nem lehet lejátszani (csak 12 cm-es lemez használható).



Vezetés közben megfelelő hangerőt állítson be.



A készüléket ne ejtse le és erős ütés ne érje.

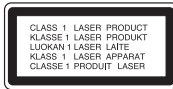


A készülék 12 V-os akkumulátorral és negatív földeléssel ellátott járműben használható. A személyautóba, teherautóba vagy buszba szerelés előtt ellenőrizze az akkumulátor feszültségét. Az elektromos rendszer rövidzárlatának megelőzése érdekében a szerelés megkezdése előtt vegye le az akkumulátor E kábelét.

VIGYÁZAT: A készülék lézert használ. A helyes használat érdekében kérjük, olvassa el és a későbbi használat céljából őrizze meg ezt a használati útmutatót. Amennyiben a készülék karbantartást igényel, forduljon szakszervizhez.

A kezelőszervek és beállítások itt leírtaktól eltérő használata, helytelen eljárások alkalmazása veszélyes sugárzást okozhat.

A lézersugárral való közvetlen érintkezés elkerülése érdekében ne nyissa fel a készülék fedelét. Nyitott állapotban a lézersugárzás látható. **NE NÉZZEN A LÉZERSUGÁRBA.**



"A készülék akkumulátorral vagy elemmel működik.

Az akkumulátor vagy az elemek biztonságos eltávolítása a készülékből:

Az elhasznált akkumulátor vagy elemek eltávolítását a behelyezéskor végrehajtott műveletek fordított sorrendjében kell elvégezni. A környezetszennyezés és az emberi egészségre gyakorolt esetleges hatások megelőzése érdekében az akkumulátort vagy az elemeket a kijelölt gyűjtőpontokon kell leadni. Az elhasznált akkumulátort vagy elemeket ne a háztartási hulladékban helyezze el. Javasoljuk, hogy ezeket a helyi, ingyenes begyűjtőhelyeken adja le."

Az elemeket ne érje túlzott hő, pl. közvetlen napsütés, tűz, vagy hasonló!

Az újrairtható lemezek formázásakor a lemezformázási beállítást [Mastered]-re kell állítani ahhoz, hogy az LG lejátszók le tudják játszani. Ha a beállítás Live System, akkor az LG lejátszón nem lehet lejátszani.

(Mastered/Live File System : a Windows Vista fájlformátumai.)



VIGYÁZAT!

Helytelen csatlakoztatás esetén a következő kijelzés jelenik meg:

- Az antenna-/ remote csatlakozó zárlatos: "ON PORT SHORT CIRCUIT CHECK"

Csatlakoztassa újra és indítsa újra a készüléket.

A használhatatlanná vált készülék hulladékkezelése



1. A terméken található áthúzott, kerekes szeméttároló jel jelöli, hogy a termék a 2002/96/EC EU-irányelv hatálya alá esik.
2. Minden elektromos és elektronikai terméket a lakossági hulladéktól elkülönítve kell begyűjteni, a kormány vagy az önkormányzatok által kijelölt begyűjtő eszközök használatával.
3. Régi eszközeinek megfelelő ártalmatlanítása segíthet az esetleges egészségre vagy környezetre ártalmas hatások csökkentésében.
4. Ha régi eszközeinek ártalmatlanításával kapcsolatban több információra van szüksége érdeklődjön helyi hatóságoknál, a hulladékgyűjtő szolgáltatónál vagy az üzletben, ahol a terméket vásárolta.



Az LG Electronics ezennel kijelenti, hogy a termékek teljesítik a 1999/5/EC, 2006/95/EC irányvonal és a 10.03 (3.2.9) ECE előírás alapvető követelményeit és egyéb vonatkozó előírásait.

Európai képviselő:

LG Electronics Service Europe
B.V.Veluwezoom 15, 1327 AE Almere,
The Netherlands
(Tel : +31-(0)36-547-8888)

Az egység kompatibilis a kormánykerékre szerelt távirányítóval.

A funkció lehetővé teszi a működtetést a kormánykerékre szerelt távirányító által az egységnek küldött jel segítségével.

A további részletekért forduljon márkakereskedőjéhez.

Table of Contents

1

1 Az első lépések

- 2 Biztonsági előírások
- 5 Előlap [LCS710BR / LCS710DAB]
- 6 Előlap [LCF810BR / LCF810DAB]
- 7 Távezérlő
- 7 – Az elem behelyezése

2

3

2 Csatlakoztatás

- 8 A távezérlő elemének behelyezése [LCS710BR / LCS710DAB]
 - 8 – Az elem behelyezése
 - 8 – Az előlap levétele
- 9 A távezérlő elemének behelyezése [LCF810BR / LCF810DAB]
 - 9 – Az elem behelyezése
 - 9 – Az előlap levétele
- 10 A készülék beszerelése
 - 10 – A beszerelés lépései
 - 10 – A régi autórádió kiserelése
 - 10 – ISO-DIN szerelőkeret
- 11 Csatlakoztatás
 - 11 – Csatlakozások a gépjárműben

4

5

3 Használat

- 12 Használat
 - 12 – Használat alapszinten
 - 12 – A hang ideiglenes kikapcsolása
 - 12 – Az EQ (equalizer) használata
 - 12 – Az óra megjelenítése
 - 12 – A kijelző megvilágításának kikapcsolása
 - 12 – A készülék alaphelyzetbe állítása
- 13 Általános beállítások
- 14 CD-lejátszás
 - 14 – CD-lejátszás szüneteltetése vagy újakezdése
 - 14 – Sávon/fájlon belüli szakasz keresése
- 15 Ugrás másik sávra/fájltra
- 15 A zenével kapcsolatos adatok megjelenítése
- 15 – Sávok/fájlok lejátszása, ahogy Ön szeretné
- 16 Zenehallgatás külső készülékről

- 16 – A hangerő jelentős változásának megakadályozása a jelforrások közötti átkapcsolás során
- 17 Rádióhallgatás
 - 17 – A frekvenciák kézi tárolása
 - 17 – Tárolt állomás hallgatása
- 18 – A TUNER beállításai
- 19 A hallgatás DAB (csak LCS710DAB / LCF810DAB)
 - 19 – A frekvenciák kézi tárolása
 - 19 – Tárolt állomás hallgatása
 - 19 – A DAB beállításai
- 20 USB / SD-kártya-eszköz használata
 - 20 – Váltás másik meghajtóra
 - 21 – A kívánt fájl gyors keresése
 - 21 – A kívánt fájl törlése
 - 21 – A lejátszható USB / SD-kártya-eszközök követelményei
 - 21 – Felvétel USB SD-kártya-adathordozóra
- 22 Zenehallgatás iPod/iPhone csatlakoztatásával
 - 22 – Lejátszás megállítása vagy újraindítása
 - 22 – Sávon/fájlon belüli szakasz keresése
 - 22 – A zenével kapcsolatos adatok megjelenítése
- 23 – Sávok/fájlok lejátszása, ahogy Ön szeretné
- 23 – Fájlok lejátszása Zene menük használatával
- 23 – 2WAY Control (Ketutas vezeres)
- 23 – Kompatibilis iPod modellek
- 24 A vezeték nélküli Bluetooth-technológia használata
 - 25 – A vezeték nélküli Bluetooth-funkció gombjainak használata
 - 25 – A vezeték nélküli Bluetooth-technológia használata
 - 26 – Beállítások
 - 27 – WICS (Wireless Controller & Synchronization, vezeték nélküli vezérlő és szinkronizálás)
 - 28 – A kompatibilis telefonok listája

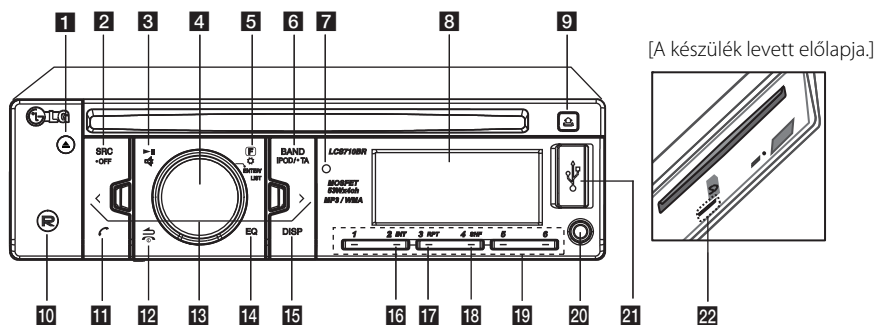
4 Hibaelhárítás

- 31 Hibaelhárítás

5 Melléklet

- 32 Műszaki adatok

Előlap [LCS710BR / LCS710DAB]



1

Az első lépések

1 ▲

Lemez kiadása.

2 SRC / • OFF

- Ezt megnyomva a jelforrások közül lehet választani.
- Megnyomva és nyomva tartva be és ki lehet kapcsolni a készüléket.

3 ►||

Lejátszás és szünet.



A hang ideiglenes elnémítása.

4 Volume knob

- A hangerő beállítása.
- A beállítás megerősítés.
- Sávok, fájlok vagy programozott állomások ellenőrzése.

5 F

A lejátszandó tételek beállítása minden üzemmódban.



Belépés a beállító menübe.

6 BAND

- Sávválasztás TUNER üzemmódban.
- Ugrás a következő USB-meghajtóra.

iPOD / • TA

- Megnyomva és nyomva tartva TA/TP információkat sugárzó adók keresése.
- A kétutas vezérlés bekapcsolása.

7 Távvezérlő-érzékelő

8 Kijelző

9 🔒

Az előlap kinyitása.

10 R

Rögzítés USB-re / SD-kártya.

11 📶

- A BT funkció bekapcsolása.
- Hívás fogadása.

12 ⏮

Visszatérés az előző lépéshez.



Hívás bontása.

13 </>

Ugrás / Keresés / Keresés / Hangolás

14 EQ

- A hangminőség javítása.
- Az EQ funkció választása.

15 DISP

- Megnyomva: az aróidő megtekintése.
- A gomb megnyomásával és nyomva tartásával be-/kikapcsolható a kijelző ablak és a LED gombok fénye.

16 INT

Szemelvények lejátszása.

17 RPT

Lejátszás szüneteltetése.

18 SHF

Véletlenszerű lejátszás.

19 Számgombok (1 - 6)

Programozott állomás kijelölése TUNER üzemmódban.

20 AUX

Más hordozható lejátszót csatlakoztatva annak a hangja hallható.

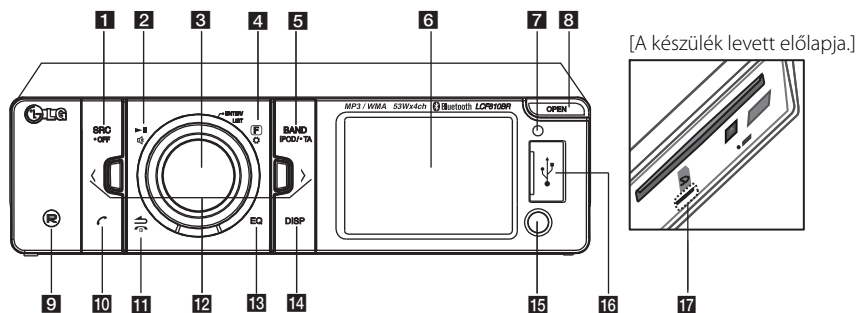
21 USB-csatlakozó

22 SD-kártyahely

Előlap [LCF810BR / LCF810DAB]

1

Az első lépések



1 SRC/•OFF

- Ezt megnyomva a jelforrások közül lehet választani.
- Megnyomva és nyomva tartva be és ki lehet kapcsolni a készüléket.

2 ▶||

- Lejátszás és szünet.
- A hang ideiglenes elnémítása.

3 Volume knob

- A hangerő beállítása.
- A beállítás megerősítés.
- Sávok, fájlok vagy programozott állomások ellenőrzése.

4 [F]

- A lejátszandó tételek beállítása minden üzemmódban.



- Belépés a beállító menübe.

5 BAND

- Sávválasztás TUNER üzemmódban.
- Ugrás a következő USB-meghajtóra.

iPOD / •TA

- Megnyomva és nyomva tartva TA/TP információkat sugárzó adok keresése.
- A kétutas vezérlés bekapcsolása.

6 Kijelző

7 Távvézelő-érzékelő

8 OPEN

- Az előlap kinyitása.

9 [R]

- Recording to USB / SD-kártya.

10 [Phone icon]

- A BT funkció bekapcsolása.
- Hívás fogadása.

11 [Back arrow icon]

- Visszatérés az előző lépéshez.



- Hívás bontása.

12 </>

- Ugrás / Keresés / Keresés / Hangolás

13 EQ

- A hangminőség javítása.
- Az EQ funkció választása.

14 DISP

- Megnyomva: az óraidő megtekintése.
- A gomb megnyomásával és nyomva tartásával be-/kikapcsolható a kijelző ablak és a LED gombok fénye.

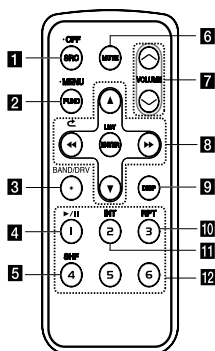
15 AUX

- Más hordozható lejátszót csatlakoztatva annak a hangja hallható.

16 USB-csatlakozó

17 SD-kártyahely

Távezérlő



1 SRC/• OFF

- Ezt megnyomva a jelforrások közül lehet választani.
- Megnyomva és nyomva tartva a készülék kikapcsolódik.

2 FUNC

Megnyomva a lejátszandó tételek beállítása minden üzemmódban.

• MENU

Megnyomva és nyomva tartva a beállítóménü megnyitása.

3 BAND

Sávválasztás TUNER üzemmódban.

DRV

Ugrás a következő USB-meghajtóra.

4 ►/II Lejátszás és szünet.

5 SHF Véletlenszerű lejátszás.

6 MUTE A hang ideiglenes elnémítása.

7 VOLUME ▲/▼

A hangerő beállítása.

8 ◀/▶

Ugrás / Keresés / Keresés / Hangolás



Visszatérés az előző lépéshez.



- Listázás felfelé/lefelé
- Beállítások.
- Ugrás 10 MP3/WMA sávval vissza vagy előre, ha a CD-n nincs mappa, vagy csak egy mappa van.
- Ugrás az előző vagy a következő mappára, ha a CD-n 2-nél több fájl van.

ENTER/ LIST

- A beállítás megerősítés.
- Sávok, fájlok vagy programozott állomások ellenőrzése.

9 DISP

- Megnyomva: az óráidő megtekintése.
- Megnyomva és nyomva tartva: a kijelző be- és kikapcsolása

10 RPT

Lejátszás szüneteltetése.

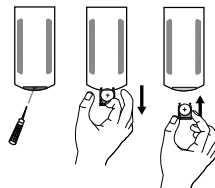
11 INT

Szemelvények lejátszása.

12 Számgombok (1 - 6)

Programozott állomás kijelölése TUNER üzemmódban.

Az elem behelyezése



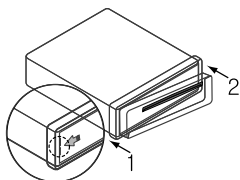
1. Hegyes tárggyal, pl. golyóstollal húzza ki az elemtartót.
2. A helyes polaritással + és - helyezze az elemet a tartóba.
3. Az elemtartót tolja vissza az eredeti helyére.

! MEGJEGYZÉS

- Csak egy CR2025 (3 V) lítiumelemet használjon.
- Ha hosszabb ideig nem használja a távvezérlőt, vegye ki belőle az elemet.
- Ne hagyja a készüléket forró vagy párás helyen.
- Ne érintse az elemet fémből készült szerszámmal.
- Ne tárolja az elemet fémből készült tárgyakkal együtt.

A távvezérlő elemének behelyezése [LCS710BR / LCS710DAB]

Az elem behelyezése



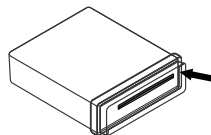
1. A panel bal oldalát illessze az ütközőhöz.
2. A panel jobb oldalát kattanásig nyomja a helyére.

⚠ VIGYÁZAT!

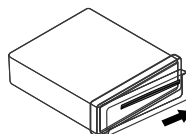
- Az előlap helytelen felhelyezése esetén a vezérlógombok nem megfelelően működhetnek. Ilyen esetben gyengéden nyomja meg a kijelzőt.
- Az előlapot ne hagyja nagyon meleg helyen vagy közvetlen napsütésben.
- Ne ejtse le az előlapot, illetve ne érje erős ütés az előlapot.
- Az előlap felületét ne érje illékony anyag, pl. benzin, higító vagy rovarirtó.

Az előlap levétele

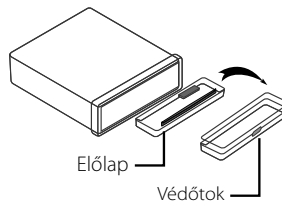
1. A  megnyomásával nyissa fel az előlapot.



2. Nyomja jobbra az előlapot.



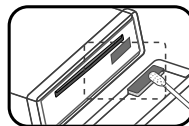
3. Húzza ki az előlapot készülékből.
4. A leválasztott előlapot tegye a védőtokba.



⚠ MEGJEGYZÉS

Alkohollal nedvesített vattacsomóval rendszeresen törölje meg az előlap hátulján található csatlakozókat.

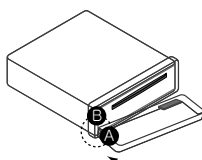
A biztonság érdekében a tisztítás előtt kapcsolja ki a gépjármű gyújtását és vegye ki az indítókulcsot.



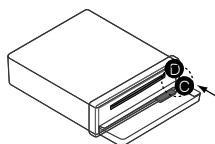
A távvezérlő elemének behelyezése [LCF810BR / LCF810DAB]

Az elem behelyezése

1. Csatlakoztassa a kezelőpanel **A** részét az egység **B** részéhez.



2. Csatlakoztassa a kezelőpanel **C** részét az egység **D** részéhez, miközben balra nyomja a kezelőpanelt.
3. Zárja le a kezelőpanelt.

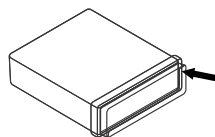


⚠ VIGYÁZAT!

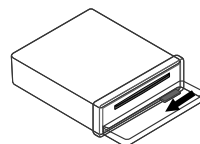
- Az előlap helytelen felhelyezése esetén a vezérlőgombok nem megfelelően működhetnek. Ilyen esetben gyengéden nyomja meg a kijelzőt.
- Az előlapot ne hagyja nagyon meleg helyen vagy közvetlen napsütésben.
- Ne ejtse le az előlapot, illetve ne érje erős ütés az előlapot.
- Az előlap felületét ne érje illékony anyag, pl. benzin, higító vagy rovarirtó.

Az előlap levétele

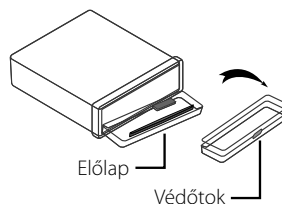
1. A OPEN megnyomásával nyissa fel az előlapot.



2. Nyomja balra az előlapot.



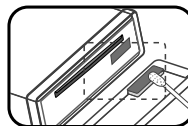
3. Húzza ki az előlapot készülékből.
4. A leválasztott előlapot tegye a védőtokba.



! MEGJEGYZÉS

Alkohollal nedvesített vattacsomóval rendszeresen törölje meg az előlap hátulján található csatlakozókat.

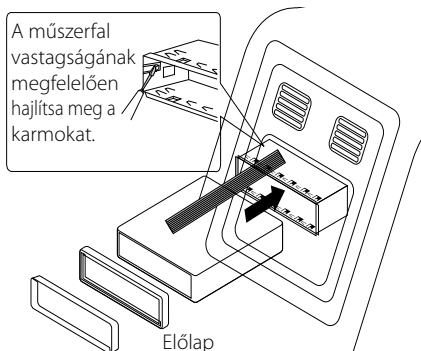
A biztonság érdekében a tisztítás előtt kapcsolja ki a gépjármű gyújtását és vegye ki az indítókulcsot.



A készülék beszerelése ISO-DIN szerelőkeret

A beszerelés lépései

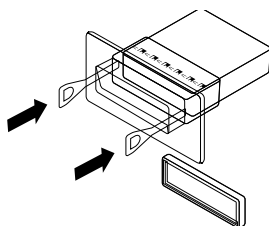
A beszerelés előtt a gyújtáskapcsolót állítsa OFF (KI) állásba és a rövidzárlat megelőzése érdekében vegye le a kábelt az akkumulátorról.



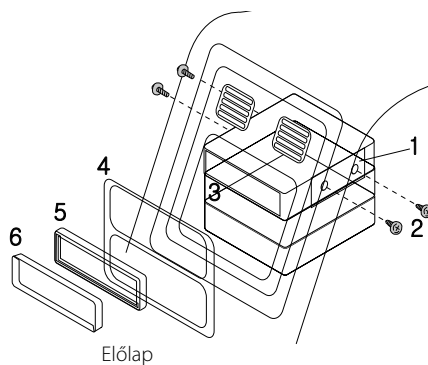
1. Vegye ki a régi autórádiót.
2. Végezze el a szükséges csatlakoztatásokat.
3. Szerelje be a keretet.
4. A készüléket tolja a keretbe.

A régi autórádió kiszerelése

A régi autórádió szerelőkeretét (ha van) el kell távolítani.



1. Távolítsa el a készülék hátuljának rögzítőcsavarját.
2. Vegye le az előlapot és a beállítógyűrűt.
3. A kiemelő szerszámmal illessze a készülék egyik oldalán található nyílásba.
Végezze el ugyanezt a másik oldalon, majd húzza ki a készüléket a szerelőkeretből.

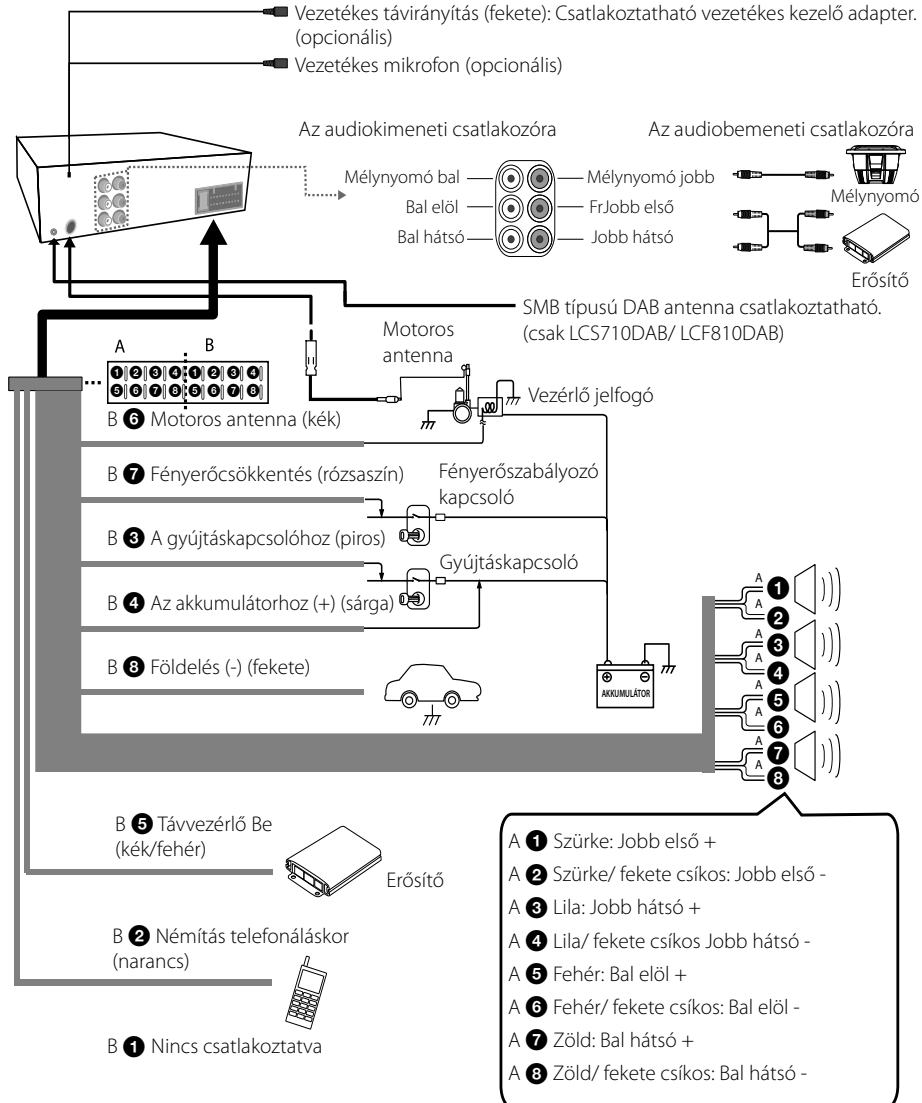


1. A készüléket csúsztassa a ISO-DIN keretbe.
2. Szerelje vissza a régi készülékről eltávolított csavarokat.
3. A készüléket a kerettel együtt tolja a műszerfal nyílásába.
4. Szerelje vissza a műszerfal takarólemezt vagy adapterlemezét.
(Típustól függően előfordulhat, hogy erre a lépésre nincs szükség.)
5. A keretet helyezze fel a készülékre.
6. Az előlapot helyezze fel a készülékre.

Csatlakoztatás

Csatlakozások a gépjárműben

A beszerelés előtt a gyújtáskapcsolót állítsa OFF (KI) állásba és a rövidzárlat megelőzése érdekében vegye le a kábelt az akkumulátorról.



Használat

Használat alapszinten

1. A készülék bármelyik gombját megnyomva kapcsolja be a készüléket.
2. Az SRC gombbal jelölje ki a hangforrást.
3. A hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME ▲/▼ gombját.

! MEGJEGYZÉS

Ha a hangforrás nincs a készülékre csatlakoztatva, a készülék nem ismeri fel a hangforrást.

A hang ideiglenes kikapcsolása

1. A készülék hangjának kikapcsolásához nyomja meg a készülék  gombját. (Kivéve CD, USB-eszköz és SD-kártya.)
Vagy nyomja meg a távvezérlő MUTE gombját.
2. A kikapcsoláshoz ismét nyomja meg a  gombot.
Vagy nyomja meg újra a MUTE gombot.

Az EQ (equalizer) használata

Az EQ az egyes hangfrekvenciák hangerejét növeli vagy csökkenti. A funkcióval gazdagabb hangzást lehet élvezni.

Nyomja meg a készülék EQ gombját. A hangerőszabályozó gombot forgatva válassza ki a menüpontot, majd nyomja meg a gombot. A kijelzések a következő sorrendben követik egymást:

FLAT → XDSS+ → POP → CLASSIC → ROCK → JAZZ → VOCAL → SALSA → SAMBA → REGGAE → RUSSY → USER EQ1 → USER EQ2

! MEGJEGYZÉS

A hangerőt saját ízlése szerint állíthatja be. Először válassza a USER EQ1/2 módot, majd nyomja meg és tartsa nyomva a készülék  gombját, ezután állítsa be a hangszintet (BAS (mély), MID (közepes), TRB (magas), BALANCE (jobb-bal balansz), FADER (elöl-hátul balansz), SW (mélynyomó), SW-F (mélynyomó frekvencia), A-EQ (automatikus EQ)), ezután a beállítások automatikusan tárolódnak a pillanatnyilag kiválasztott UESR EQ1/2 módhoz. A USER EQ1/2 móddal kapcsolatban lásd a „[SOUND] (HANG) beállítás” c. részt a 13. oldalon.

Az óra megjelenítése

1. Az óra megjelenítéséhez nyomja meg a DISP gombot.
2. Az óra elrejtéséhez nyomja meg még egyszer.

A kijelző megvilágításának kikapcsolása

1. Nyomja meg és tartsa nyomva a DISP gombot.
2. A bekapcsoláshoz ismét nyomja meg és tartsa nyomva.

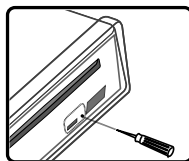
! MEGJEGYZÉS

Kikapcsolt megvilágítás esetén bármelyik gombot megnyomva a megvilágítás automatikusan bekapcsolódik, majd ha pár másodpercig nem nyomja meg, ismét kikapcsolódik.

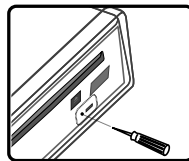
A készülék alaphelyzetbe állítása

Vissza lehet állítani a gyári beállításokat, ha a készülék rendellenesen működik.

1. Vegye le az előlapot.
Az előlap levételét lásd a 8 - 9. oldalon.
2. Hegyes tárggyal nyomja meg a RESET nyílásban található kapcsolót.



[LCS710BR / LCS710DAB]



[LCF810BR / LCF810DAB]

Általános beállítások

A [SOUND] (HANG), [LIGHT] (MEGVILÁGÍTÁS) és [OTHER] (EGYÉB) beállításokat lehet elvégezni.

A készüléken

1. Nyomja meg és tartsa nyomva a  gombot.
2. A hangerőszabályozó gombot forgatva válassza a [SOUND] (HANG), [LIGHT] (MEGVILÁGÍTÁS) vagy [OTHER] (EGYÉB) lehetőséget, majd nyomja meg a gombot.
3. A hangerőszabályozó gombot forgatva válassza ki a menüpontot, majd nyomja meg a gombot.
4. A hangerőszabályozó gombot jobbra vagy balra forgatva állítsa be a hangerőt.
5. A kijelölést a gomb megnyomásával lehet nyugtázni.
Az előző lépésre a  gombbal lehet visszatérni.

A távvezérlőn

1. Nyomja meg és tartsa nyomva a FUNC/• MENU gombot.
2. A  /  gombbal válassza a [SOUND] (HANG), [LIGHT] (MEGVILÁGÍTÁS) vagy [OTHER] (EGYÉB) lehetőséget és nyomja meg az ENTER-t.
3. A  /  gombbal jelölje ki az üzemmódot és nyomja meg az ENTER-t.
4. A  /  gombot megnyomva állítsa be a hangerőt.
5. A beállítást az ENTER megnyomásával lehet nyugtázni.
Az előző lépésre a  gombbal lehet visszatérni.

[SOUND] (HANG) beállítás

Beállíthatja a hangzást a BALANCE (jobb-bal balansz), FADER (elől-hátul balansz), SW (mélynyomó), SW-F (mélynyomó frekvencia), A-EQ (automatikus EQ) szintjét lehet beállítani.

- EQ beállítása USER EQ 1/2 üzemmódban: A BASS (mély), MID (közepes), TRB (magas), BALANCE (jobb-bal balansz), FADER (elől-hátul balansz), SW (mélynyomó), SW-F (mélynyomó frekvencia), A-EQ (automatikus EQ) szintjét lehet beállítani.
- SW (mélynyomó)
Be lehet állítani a mélynyomó hangerejét.
- SW-F (mélynyomó frekvencia)
Engedélyezni lehet a mélynyomót.
SW OFF <-> SW 55 Hz <-> SW 85 Hz <-> SW 120 Hz.
- A-EQ (Auto EQ) BE/ KI
Az AUTO-EQ csak akkor működik, ha a zenefájl támogatja a zenestílus módot. Ha az AUTO EQ beállítása BE, akkor a zene típusának megfelelően automatikusan bekapcsolódik a POP, KLASSZIKUS, ROCK vagy JAZZ hangzás.

[LIGHT] (MEGVILÁGÍTÁS) beállítása

Beállíthatja a fényhatásokat a LED, DIM vagy DIM L lehetőségekkel.

- LED COL1/ COL2/ AUTO: Megváltoztathatja a LED ablak színét.
- DIM (Dimmer) OFF/ ON/ AUTO: Bekapcsolt állapotban módosítani lehet a kijelző fényerejét.

Beállítások	Leírás
DIM ON	A kijelző elsötétül.
DIM OFF	A kijelző kivilágítódik.
DIM AUTO	A dimmer (halványítás) az autó dimmer-beállítás szerint működik.

- DIM L (dimmer szintje): Ha a DIM beállítás ON/ AUTO, akkor be lehet állítani a halványítás mértékét: (-2, -1, 0, +1, +2)

[OTHER] (EGYÉB) beállítások

- AUX (külső) ON/ OFF
A készülékkel külső készülékeket is lehet használni. Ha a készülékhez külső készülékek csatlakoznak, kapcsolja be ezt a lehetőséget.
- DEMO OFF/ ON
A hangforrás hallgatása közben módosítani lehet a kijelző alapkijelzését (funkció neve, EQ neve stb...).
- BEEP 2ND/ ALL
BEEP 2ND: 2 mp-nél hosszabb gombnyomás esetén hangjelzés szólal meg.
BEEP ALL: Sípolás hallatszik, valahányszor megnyomják valamelyik gombot.
- CLK (óra)
Az RDS használatára képes és nem képes készülékek esetén egyaránt:
 - Ha a készülék nem alkalmas az RDS használatára vagy nem vesz RDS CT információt, és a CT beállítását KI-re módosítja, akkor kézzel állíthatja be az órát. Az óra beállítása ;
 1. A jelforrást állítsa TUNER.
 2. Nyomja meg az **[F]** gombot a CT kiválasztásához, majd állítsa azt OFF helyzetbe.
(A CT (óraidő) BE/KI beállítását lásd a 18. oldalon: „A TUNER beállításai”).
 3. A készülék  gombját megnyomva és nyomva tartva válassza az [OTHER] lehetőséget, majd a hangerő-gomb forgatásával válassza a CLK menüpontot.
 4. A hangerő-gombbal állítsa be az órát.
 5. A kijelölést a hangerő-gomb megnyomásával lehet nyugtázni.
 6. A hangerő-gombbal állítsa be a percet.
 7. A kijelölést a hangerő-gomb megnyomásával lehet nyugtázni.
 - RDS CT információ vétele esetén ;
Az óraidő az RDS CT információnak megfelelően jelenik meg.
 - Ha a készülék nem alkalmas az RDS használatára, a 3. - 7. lépés szerint állítsa be az órát.

CD-lejátszás

[LCS710BR / LCS710DAB]

1. Helyezzen be egy CD-t.
2. A hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME  /  gombját.

[LCF810BR / LCF810DAB]

1. A kezelőpanel felnyitásához nyomja meg az OPEN gombot.
2. Helyezzen be egy CD-t.
3. Zárja le a kezelőpanelt.
4. A hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME  /  gombját.



! MEGJEGYZÉS

A lemez kiadásához mindig nyomja meg a  gombot az OPEN gomb megnyomása után. Lásd a fenti képet.

CD-lejátszás szüneteltetése vagy újratekintése

1. A lejátszás ideiglenes megállításához nyomja meg a készülék  gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő  /  gombját.
2. Megnyomva a lejátszás

Sávon/fájlon belüli szakasz keresése

1. Lejátszás közben kb. 1 mp-ig tartsa nyomva a készülék  /  gombját.
Vagy tartsa nyomva a távvezérlő  /  gombját.
2. A kívánt ponton nyomja meg a készülék  gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő  /  gombját.

Ugrás másik sávra/fájlra

Nyomja meg a készülék </ > gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ◀▶ gombját.

Vagy

1. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
2. A készülék hangerőszabályozó gombját elforgatva jelölje ki a ROOT vagy más mappát.
Vagy a távvezérlőn nyomja meg a ▲ / ▼ és ENTER gombját.
3. A készülék hangerőszabályozó gombját elforgatva jelölje ki a kívánt sávot/fájlt és nyomja meg a gombot.
Vagy a távvezérlőn nyomja meg a ▲ / ▼ és ENTER gombját.

! MEGJEGYZÉS

3 mp játékidőn belül röviden megnyomva az előző sávra lehet < ugrani.

A zenével kapcsolatos adatok megjelenítése

Az MP3/ WMA fájlok gyakran tag-eket tartalmaznak. Ezek a tag-ek tartalmazzák a címet, az előadót, vagy az album címét.

Az MP3/WMA/CD TEXT fájl lejátszása közben nyomja meg többször a DISP gombot. Ha nincs információ, akkor a „NO TEXT” (NINCS SZÖVEG) üzenet jelenik meg a kijelzőn.

Sávok/fájlok lejátszása, ahogy Ön szeretné

A megfelelő gombok használata

1. Nyomja meg az INT/RPT/SHF gombot.
2. A funkció kikapcsolásához ismét nyomja meg a gombot.

Vagy

A FUNC gomb használata

A készüléken

1. Nyomja meg a **F** gombot.
2. A hangerőszabályozó gombot forgatva válassza ki a menüpontot, majd nyomja meg a gombot.

3. A beállítást a hangerőszabályozó gomb forgatásával lehet elvégezni.
4. A beállítást a hangerőszabályozó gomb megnyomásával lehet nyugtázni.
Az előző lépésre a **↶** gombbal lehet visszatérni.

A távvezérlőn

1. Nyomja meg a FUNC/ • MENU gombot.
2. A ▲ / ▼ gombbal jelölje ki a megfelelő tételt és nyomja meg a gombot.
3. A ▲ / ▼ gombot megnyomva állítsa be a kívánt lehetőséget.
4. A kijelölés után nyomja meg az ENTER-t.
Az előző lépésre a **↶** gombbal lehet visszatérni.

• RPT (Ismétlés)

A lemezen éppen kijelölt sávok/fájlok (1 RPT) vagy mappa (**■** RPT) ismételt lejátszása.

• SHF (Véletlenszerű)

Az éppen kijelölt mappa (SHF) vagy a lemez minden sávjának/fájljának (**■** SHF) véletlenszerű lejátszása. Véletlenszerű lejátszás során megnyomva a gombot, nem lehet < visszatérni az előző sávra.

• INT (Bemutatók)

A készülék a lemezen (INT) vagy a kijelölt mappában (**■** INT) található minden sáv/fájl első 10 másodpercét játssza le.

• DEV (eszköz) USB / SD

Meg lehet változtatni a felvevő eszközt.
USB <-> SD

• MODE (ÜZEMMÓD)

SPD REC / SPD COPY
SPD REC: Felvétel normál sebességgel. A felvétel közben hallgatni lehet a zenét.
SPD COPY : Felvétel kétszeres sebességgel. A felvétel közben hallgatni lehet a TUNER/DAB hangforrást. A felvett zenét azonban nem lehet hallgatni.

! MEGJEGYZÉS

A DEV és MODE funkció csak lemez használata esetén működik.

! MEGJEGYZÉS

-  : Ez az ikon a MP3/WMA lejátszás során látható.
- **A készülék az alábbi korlátozásokkal játssza le az MP3/WMA fájlokat:**
 1. Kizárólag 8 kHz -hoz 48 kHz (MP3), 22,05 kHz -hoz 48 kHz (WMA) -es mintavételezési frekvencia.
 2. Bitráta 8 kbps -hoz 320 kbps (VBR is) (MP3), 32 kbps -hoz 320 kbps (WMA).
 3. A CD-R/CD-RW fájlrendszere "ISO 9660" legyen.
 4. Azokat az MP3/WMA-fájlokat, amelyeket olyan szoftverrel hoztak létre, amelyek nem készítenek FÁJLRENDSZERT – pl. Direct-CD stb. –, a készülékkel nem lehet lejátszani. Ajánljuk az "Easy CD Creator"-t, amely ISO 9660-as fájlrendszert hoz létre.

Ha a lemezt LG-lejátszóval szeretné lejátszani, akkor az újraírható lemez formázásakor a [Mastered] fájlformátumot kell beállítani. A Live fájlrendszer beállítása esetén az LG lejátszók nem lesznek képesek a tartalom lejátszására. (Mastered/Live fájlrendszer : Windows Vista lemezformátuma)

Ne feledje, hogy az internetről származó MP3/WMA-fájlok letöltéséhez engedély szükséges. Vállalatunk ilyen engedélyt nem tud adni. Az engedélyt minden esetben a jogtulajdonostól kell kérni.

Zenehallgatás külső készülékről

1. A külső készüléket vonali kábellel csatlakoztassa a készülék AUX csatlakozójára.
2. Válassza az AUX hangforrást.
3. A csatlakoztatott készüléken indítsa el a lejátszást.
4. A hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME  /  gombját.

A hangerő jelentős változásának megakadályozása a jelforrások közötti átkapcsolás során

A bemeneti források közötti váltáskor csak az AUX funkció bekapcsolása esetén a GAIN 0 / +3 / +6 kiválasztásával lehet beállítani az egyes forrásokhoz tartozó hangerősséget, hogy elkerülhető legyen a hirtelen hangerő-változás GAIN 0 / +3 / +6.

1. Nyomja meg a készülék  gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő FUNC/ • MENU gombját.
2. Forgassa a készülék hangerő-gombját.
Vagy a távvezérlő  /  gombjával végezze el a beállítást. (GAIN 0 / +3 / +6)
3. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy a távvezérlő ENTER gombjával nyugtázza a beállítást.
4. Az előző lépésre  gombbal lehet visszatérni.
Vagy nyomja meg a távvezérlő  gombját.

Rádióhallgatás

1. A TUNER üzemmód beállításához többször nyomja meg a SRC gombot.
2. A BAND gomb többszöri megnyomásával jelölje ki a frekvenciasávot.
3. Kézi kereséshez nyomja meg és tartsa nyomva a készülék **</>** gombját, amíg a kijelzőn „MANUAL” jelenik meg. Ezután a kívánt frekvencia beállításához többször nyomja meg. Vagy tartsa nyomva a távvezérlő **<< / >>** gombját.
Automatikus kereséshez nyomja meg és tartsa nyomva a **</>** gombot, amíg a kijelzőn „SEARCH” jelenik meg. (Kivéve MW.)
Vagy nyomja meg a távvezérlő **<< / >>** gombját.
4. A hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME **▲/▼** gombját.

A frekvenciák kézi tárolása

1. A BAND gombbal jelölje ki a tárolni kívánt frekvenciasávot.
2. A készülék **</>** gombjával válassza ki a kívánt frekvenciát.
Vagy nyomja meg a távvezérlő **<< / >>** gombját.
3. Nyomja meg és tartsa nyomva az 1-6 programgombok valamelyikét, amíg hangjelzést nem hall.
Vagy a kívánt állomás (1-6) kiválasztásához nyomja meg az ENTER-t, majd a **▲ / ▼** gombot, ezután tartsa nyomva az ENTER gombot, amíg a távvezérlő hangjelzést nem ad.
Vagy nyomja meg és tartsa nyomva a távvezérlő 1-6 programgombjainak valamelyikét, amíg hangjelzést nem hall.
Vagy nyomja meg és tartsa nyomva a készülék 1-6 programgombjainak valamelyikét, amíg hangjelzést nem hall. (csak LCS710BR / LCS710DAB)
4. A további állomások tárolásához ismételje meg a 1. – 3. lépést.

! MEGJEGYZÉS

Ha a programgombra előzőleg már beprogramozott egy ugyanebben a frekvenciasávban található állomást, akkor az automatikusan törlődni fog és az újonnan tárolt állomás lép a helyére.

Tárolt állomás hallgatása

1. A BAND gomb többszöri megnyomásával jelölje ki a frekvenciasávot.
2. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
3. A hangerőszabályozó gomb forgatásával válasszon egy tárolt állomást.
Vagy nyomja meg a távvezérlő **▲ / ▼** gombját.
4. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
Vagy

A távvezérlőn nyomja meg a BAND gombot, majd a kívánt programgombot (1-6).

Vagy a készüléken nyomja meg a BAND gombot, majd a kívánt programgombot (1-6). (csak LCS710BR / LCS710DAB)

A TUNER beállításai

A készüléken

1. Nyomja meg a **F** gombot.
2. A hangerőszabályozó gombot forgatva válassza ki a menüpontot, majd nyomja meg a gombot.
3. A hangerő-gomb forgatásával válassza ki a megfelelő lehetőséget, majd nyomja meg a gombot.
4. Az előző lépésre a  gombbal lehet visszatérni.

A távvezérlőn

1. Nyomja meg a FUNC/• MENU gombot.
 2. A  /  gombbal jelölje ki a megfelelő tételt és nyomja meg az ENTER gombot.
 3. A  /  gombbal állítsa be a megfelelő lehetőséget és nyomja meg az ENTER-t.
 4. Az előző lépésre a  gombbal lehet visszatérni.
- PTY (Programtípus, RDS (OPCIONÁLIS))
Az FM hangolóegység a közvetvezőképpen, programtípus szerint keresi az adót.
A programtípusok a következőképpen jelennek meg.

NEWS	FINANCE	EASY M
AFFAIRS	CHILDREN	LIGHT M
INFO	SOCIAL	CLASSICS
SPORT	RELIGION	OTHER M
EDUCATE	PHONE IN	JAZZ
DRAMA	TRAVEL	COUNTRY
CULTURE	LEISURE	NATION M
SCIENCE	DOCUMENT	OLDIES
VARIED	POP M	FOLK M
WEATHER	ROCK M	

- A/S (Automatikus tárolás)
A készülék a jelerősség sorrendjében az 1 – 6 programhelyre tárolja az első 6 legnagyobb jelerősségű állomást. A kilépéshez nyomja meg a hangerőszabályozó gombot (vagy a távvezérlő ENTER gombját).
- P/S (Programozott állomások)
Minden programozott állomás megjelenik. A kilépéshez nyomja meg a hangerőszabályozó gombot (vagy a távvezérlő ENTER gombját).

- SENS (A hangolóegység érzékenysége) MID/ HI/ LOW
Ha a vett jel gyenge, ez segít abban, hogy a hangolóegység több állomást találjon meg. Minél gyengébb a vétel, annál kisebb értéket kell beállítani.

RDS (OPCIONÁLIS)

- AF (Alternatív frekvencia) ON/ OFF
Ha a vételi minőség romlik, akkor a rádió a PI és AF kódok használatával automatikusan a hálózaton másik állomásra vált, amely jobb minőségben vehető.
- REG (Régió) ON/ OFF
REG ON: Ha az éppen vett adó jele gyengül, akkor a készülék ugyanazon a hálózaton belül olyan adót keres, amely ugyanazt a műsort sugározza.
REG OFF: Ha az éppen vett adó jele gyengül, akkor a készülék ugyanazon a hálózaton belül egy másik adóra kapcsol át. (Ilyenkor nem biztos, hogy a vett műsor ugyanaz lesz. (Ebben az üzemmódban a program eltérhet a pillanatnyilag vett programtól.)
- TA(közlekedési híradás) ALARM/ SEEK
TA ALARM: Ha a behangolt állomás nem rendelkezik TP információval, a készülék 5 másodperc elteltével két sípoló hangjelzést ad.
TA SEEK: Ha a behangolt állomás 5 másodperc elteltéig nem kap TP információval, a készülék a következő, TP információval rendelkező állomásra hangol.
- PI (Programme Identification) SOUND/ MUTE
PI SOUND: Ha a behangolt állomás frekvenciája azonosítatlan PI-adatú AF-re (alternatív frekvenciára) vált, a műsor ugyanaz marad.
PI MUTE: Ha a behangolt állomás frekvenciája azonosítatlan PI-adatú AF-re (alternatív frekvenciára) vált, a hang addig kikapcsolódik, amíg a készülék azonosítja a PI-adatot
- CT (Óra idő) ON/ OFF
Az RDS CT információ segítségével beállíthatja az időt. Ha az RDS CT információ nem érhető el, és a beállítás menüben a CT elemet az Ki lehetőségre állítja, akkor a felhasználó állíthatja be a pontos időt. Az óra beállításával kapcsolatosan tekintse meg a 14. oldalt.

A hallgatás DAB (csak LCS710DAB / LCF810DAB)

1. A DAB üzemmód beállításához többször nyomja meg a SRC gombot.
2. A BAND gomb többszöri megnyomásával jelölje ki a frekvenciasávot.
3. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
4. Rotate the volume knob to select a station.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ▲ / ▼ gombját.
5. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
6. Más állomás választásához nyomja meg a készülék < / > gombját.
Or press ◀◀ / ▶▶ on the remote control.
Automatikus kereséshez nyomja meg és tartsa nyomva a készülék < / > gombját, amíg a kijelzőn „ENS SRCH” (együttes keresése) jelenik meg.
Vagy tartsa nyomva a távvezérlő ◀◀ / ▶▶ gombját.
7. A hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME ▲/▼ gombját.

A frekvenciák kézi tárolása

1. A BAND gombbal jelölje ki a tárolni kívánt frekvenciasávot.
2. A készülék < / > gombjával válassza ki a kívánt frekvenciát.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ◀◀ / ▶▶ gombját.
3. A kívánt állomás (1-6) kiválasztásához nyomja meg és tartsa nyomva a hangerő-gombot, a gombot forgatva válassza a kívánt állomást, ezután nyomja meg és tartsa nyomva a hangerő-gombot, amíg hangjelzést nem hall.
Vagy a kívánt állomás (1-6) kiválasztásához nyomja meg az ENTER-t, majd a ▲ / ▼ gombot, ezután tartsa nyomva az ENTER gombot, amíg a távvezérlő hangjelzést nem ad.
Vagy nyomja meg és tartsa nyomva a távvezérlő 1-6 programgombjainak valamelyikét, amíg hangjelzést nem hall.
Vagy nyomja meg és tartsa nyomva a készülék 1-6

programgombjainak valamelyikét, amíg hangjelzést nem hall. (csak LCS710DAB)

4. A további állomások tárolásához ismétlje meg a 1. – 3. lépést.

! MEGJEGYZÉS

Ha a programgombra előzőleg már beprogramozott egy ugyanebben a frekvenciasávban található állomást, akkor az automatikusan törlődni fog és az újonnan tárolt állomás lép a helyére.

Tárolt állomás hallgatása

1. A BAND gomb többszöri megnyomásával jelölje ki a frekvenciasávot.
 2. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
 3. A hangerőszabályozó gomb forgatásával válasszon egy tárolt állomást.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ▲ / ▼ gombját.
 4. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
- Vagy

A távvezérlőn nyomja meg a BAND gombot, majd a kívánt programgombot (1-6).

Vagy a készüléken nyomja meg a BAND gombot, majd a kívánt programgombot (1-6). (csak LCS710DAB)

A DAB beállításai

A készüléken

1. Nyomja meg a **F** gombot.
2. A hangerőszabályozó gombot forgatva válassza ki a menüpontot, majd nyomja meg a gombot.
3. A hangerő-gomb forgatásával válassza ki a megfelelő lehetőséget, majd nyomja meg a gombot.
4. Az előző lépésre a **↶** gombbal lehet visszatérni.

A távvezérlőn

1. Nyomja meg a FUNC/ • MENU gombot.
2. A ▲ / ▼ gombbal jelölje ki a megfelelő tételt és nyomja meg az ENTER gombot.
3. A ▲ / ▼ gombbal állítsa be a megfelelő lehetőséget és nyomja meg az ENTER-t.
4. Az előző lépésre a **↶** gombbal lehet visszatérni.

- PTY (Program type, RDS (OPCIONÁLIS))
The program types are displayed as follows.
A megfelelő funkció kijelölése után az azonnal működésbe lép.

NEWS	FINANCE	EASY M
AFFAIRS	CHILDREN	LIGHT M
INFO	SOCIAL	CLASSICS
SPORT	RELIGION	OTHER M
EDUCATE	PHONE IN	JAZZ
DRAMA	TRAVEL	COUNTRY
CULTURE	LEISURE	NATION M
SCIENCE	DOCUMENT	OLDIES
VARIED	POP M	FOLK M
WEATHER	ROCK M	

- A-SCAN (Automatikus hangolás)
A használható szolgáltatások keresése. A listák nyugtázásához nyomja meg és forgassa a hangerőszabályozó gombot.
- P-SCAN (programozott állomások keresése)
A programhelyek a frekvencia sorrendjében tárolják az állomásokat.
Minden megtalált állomás 6 másodpercig hallható.
- DRC (dinamikatartomány vezérlése) ON (BE) / OFF (KI)
A hangerő automatikus beállítása.
- ANNOUNCE (bemondás) X / O
Információ a kiválasztott tartalommal kapcsolatban.
TRFC (forgalom), TRNSP (szállítás), WARN (szerizfigyelmeztetés), NEWS, WTHR (időjárás), EVNT (esemény), SEVNT (speciális esemény), PINFO (műsorinformáció), SPORT (sport), FNNC (pénzügyek)
- LINK
DAB+FM / OFF / DAB / FM
Ha a vételi minőség romlik, akkor a rádió automatikusan a hálózat másik állomására vált.
Ha az adás üzem közben megszakad, akkor nem hallható addig, amíg a következő adás meg nem történik. Ez kb. 10 másodpercet jelent. Ez az idő a sugárzott információk mennyiségétől függően hosszabb vagy rövidebb is lehet.



MEGJEGYZÉS

Ha egyik programhelyen sincs beprogramozott adó, akkor „EMPTY” (üres) kijelzés jelenik meg.

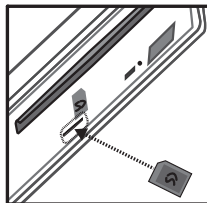
USB / SD-kártya-eszköz használata

[USB]

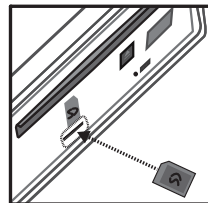
- Nyissa fel az USB-fedelet.
- Csatlakoztassa az USB-eszközt.
- Az USB üzemmód beállításához többször nyomja meg a SRC gombot.
- A hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME Δ /V gombját.

[SD]

- Vegye le az előlapot. (Az előlap levételét lásd a 8.-9. oldalon, a „A távvezérlő elemének behelyezése” c. részben.)
- Csatlakoztassa a SD-kártya.
- Tegye vissza az előlapot.
- Az SD üzemmód beállításához többször nyomja meg a SRC gombot.
- A hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME Δ /V gombját.



[LCS710BR / LCS710DAB]



[LCF810BR / LCF810DAB]

Váltás másik meghajtóra

Ha többfunkciós kártyaolvasót csatlakoztat a készülékre, a készülék BAND (vagy a távvezérlő DRV) megnyomásával másik kártyára lehet váltani. A gomb minden megnyomásával másik kártyára lehet átkapcsolni.

A kívánt fájl gyors keresése

A kívánt fájlt az USB-n elfoglalt helyétől függetlenül jelölheti ki és játszhatja le USB / SD-kártya-eszköz.

1. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját. Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
2. A készülék hangerőszabályozó gombját elforgatva jelölje ki a ROOT vagy más mappát. Vagy a távvezérlőn nyomja meg a ▲ / ▼ és ENTER gombját.
3. A készülék hangerőszabályozó gombját elforgatva jelölje ki a kívánt sávot/fájlt és nyomja meg a gombot. Vagy a távvezérlőn nyomja meg a ▲ / ▼ és ENTER gombját.

A kívánt fájl törlése

A kívánt lejátszható fájlt ki lehet jelölni és törölni lehet.

1. A fájlt ugyanúgy kell kijelölni, mint a „A kívánt fájl gyors keresése” menüben.
2. Nyomja meg a **(R)** gombot, ezután a „DELETE?” (Törlés?) kijelzés jelenik meg. A törléshez ismét nyomja meg a gombot.

A törlési művelet megkezdésekor a lejátszás megáll. A törlési művelet befejezésekor a fájlok listája jelenik meg. Ha pár másodpercen belül nem jelöl ki fájlt, vagy nem nyomja meg a **(R)** gombot, a készülék az első fájlját játsza le.

! MEGJEGYZÉS

A többi funkció ugyanaz, mint CD lejátszása esetén. Lásd a 14.-15. oldalon.

A lejátszható USB / SD-kártya-eszközök követelményei

- Használat (lejátszás stb.) közben ne húzza ki az USB-eszköz / SD-kártya.
- Ha az USB-eszköz számítógéppel való használatához külön program telepítése szükséges, akkor az ezzel a készülékkel nem használható.
- Javasoljuk, hogy az adatvesztés megelőzése érdekében rendszeresen mentse adatait.
- USB hosszabbító kábel, USB HUB, USB kártyaolvasó vagy külső HDD használata esetén előfordulhat, hogy a készülék nem ismeri fel az USB-eszközt.

- Ha particionált USB-eszközt csatlakoztat a készülékre, az csak az első partíciót fogja felismerni.
- Előfordulhat, hogy egyes USB-eszközök nem használhatók ezzel a készülékkel.
- Digitális fényképezőgépet és mobiltelefont nem lehet a készülékre csatlakoztatni.
- A készülék USB-csatlakozóját nem lehet a PC-re csatlakoztatni. A készülék tárolóeszközként nem használható.
- Csak FAT (16/32) fájlrendszer használható. Az NTFS fájlrendszer csak olvasható módon használható.

Felvétel USB SD-kártya-adathordozóra

[USB]

1. Nyissa ki az USB-adathordozó fedelét, és csatlakoztassa az adathordozót az egységhez.
2. Válassza a következők egyikét (CD, FM-rádió, DAB(csak LCS710DAB / LCF810DAB), Bluetooth-kihangosító)
3. Nyomja meg az **(R)** gombot a felvétel indításához.
Ha egy műsorszámot szeretne átmásolni a CD-ről, akkor egyszer nyomja meg.
Ha az összes műsorszámot szeretné átmásolni, tartsa lenyomva a sípoló hangjelzésig. (MP3/ WMA CD esetén a mappa minden fájljának felvétele.)
4. A leállításhoz nyomja meg újra a gombot.

[SD]

1. Vegye le az előlapot és csatlakoztassa a készülékre. Tegye vissza az előlapot. (Az előlap levételét lásd a 8.-9. oldalon, a „A távvezérlő elemének behelyezése” c. részben.)
2. Válassza a CD lehetőséget.
3. Nyomja meg az **(R)** gombot a felvétel indításához.
Ha egy műsorszámot szeretne átmásolni a CD-ről, akkor egyszer nyomja meg.
Ha az összes műsorszámot szeretné átmásolni, tartsa lenyomva a sípoló hangjelzésig. (MP3/ WMA CD esetén a mappa minden fájljának felvétele.)
4. A leállításhoz nyomja meg újra a gombot.

! MEGJEGYZÉS

- [USB] A felvétel csak CD, FM-rádió, DAB és Bluetooth-kihangosító üzemmódban lehetséges.
[SD] A felvétel csak CD üzemmódban lehetséges.
- A felvétel közben ne távolítsa el az USB-eszköz / SD-kártya, különben sérült fájl jöhet létre, amelyet nem lehet törölni a számítógépen.
- Ha USB-eszköz / SD-kártya nincs csatlakoztatva, a „REC ERR NO USB” / „REC ERR NO SD” kijelzés jelenik meg és a felvétel nem lehetséges.
- Ha az USB-eszköz / SD-kártya megtelt, a „MEMORY FULL” [LCS710BR / LCS710DAB] „REC ERR MEMORY FULL” [LCF810BR / LCF810DAB] kijelzés jelenik meg és a felvétel leáll.
- Rádió/DAB/Bluetooth-kihangosító felvétel esetén egy fájlnev 20 percnyi felvételt tartalmazhat.
- A CD egy sávjának felvételekor „REC 1” kijelzés jelenik meg. Más felvétel készítésekor a „REC” kijelzés jelenik meg.
- Be lehet állítani a felvétel sebességét. (Nájdete to na strane 15.)

3

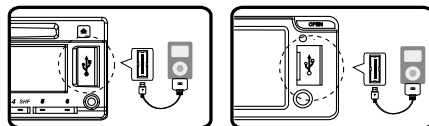
Használat

Másolásvédett anyagok (beleértve a számítógép-programokat, fájlokat, sugárzott anyagokat és hangfelvételeket) engedély nélküli másolása szerzői jogokat sérthet és büncselekményt valósíthat meg. Ezt a készüléket ne használja ilyen célra!

Viselkedjen felelősségteljesen!
Tartsa tiszteltben a szerzői jogokat!

Zenehallgatás iPod/iPhone csatlakoztatásával

Élvezheti az iPod/ iPhone készüléken tárolt zenéket, ha csatlakoztatja az egységet az USB-csatlakozóhoz a megfelelő kábel használatával.



[LCS710BR / LCS710DAB] [LCF810BR / LCF810DAB]

1. Nyissa fel az USB-fedeleket.
2. Az iPod/ iPhone készülék csatlakoztatása.
3. Nyomja meg az SRC gombot az USB forrás kiválasztásához.
4. hangerő-gomb forgatásával állítsa be a készülék hangerejét.
Vagy nyomja meg a távvezérlő VOLUME $\wedge$ /V gombját.

! MEGJEGYZÉS

Az egységgel kompatibilis iPod modelleket lásd a 23. oldalon.

Lejátszás megállítása vagy újraindítása

1. A lejátszás ideiglenes megállításához nyomja meg a készülék $\blacktriangleright \parallel$ gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő $\blacktriangleright / \parallel$ gombját.
2. Megnyomva a lejátszás

Sávon/fájlon belüli szakasz keresése

Lejátszás közben nyomja le és tartsa lenyomva a $\blacktriangleleft / \blacktriangleright$ gombot, majd engedje fel tetszés szerinti ponton.

A zenével kapcsolatos adatok megjelenítése

Az MP3/ WMA fájlok gyakran tag-eket tartalmaznak. Ezek a tag-ek tartalmazzák a címet, az előadót, vagy az album címét.

Az MP3/WMA fájl lejátszása közben nyomja meg többször a DISP gombot. Ha nincs információ, akkor a „NO TEXT” (NINCS SZÖVEG) üzenet jelenik meg a kijelzőn.

Sávok/fájlok lejátszása, ahogy Ön szeretné

A készüléken

1. Nyomja meg a **F** gombot.
2. A hangerőszabályozó gombot forgatva válassza ki a menüpontot, majd nyomja meg a gombot.
3. A beállítást a hangerőszabályozó gomb forgatásával lehet elvégezni.
4. A beállítást a hangerőszabályozó gomb megnyomásával lehet nyugtázni.
Az előző lépésre a **↶** gombbal lehet visszatérni.

A távvezérlőn

1. Nyomja meg az RPT/ SHF gombot.
2. A funkció kikapcsolásához ismét nyomja meg a gombot.

Vagy

1. Nyomja meg a FUNC/ • MENU gombot.
 2. Nyomja meg a **▲** / **▼** gombot az elem kiválasztásához, majd nyomja meg az ENTER gombot.
 3. A **▲** / **▼** gombot megnyomva állítsa be a kívánt lehetőséget.
 4. A kijelölés után nyomja meg az ENTER-t.
Az előző lépésre a **↶** gombbal lehet visszatérni.
- RPT (Ismétlés)
Megismétlődik az iPod / iPhone készüléken éppen kiválasztott műsorszámok/fájlok (1 RPT), illetve mappa (**■** RPT) lejátszása.
 - SHF (Véletlenszerű)
Véletlenszerű sorrendben történik a kiválasztott album (**■** SHF) vagy az összes műsorszám/fájl (SHF) lejátszása az iPod / iPhone készülékről.
Véletlenszerű lejátszás során megnyomva a gombot, nem lehet **↶** visszatérni az előző sávra.
 - SPD (BOOK SPEED)
Beállíthatja az hangos könyv sebességet az iPod / iPhone készüléken NOR (normál), FAST (gyors) vagy SLOW (lassú) értékre.

Fájlok lejátszása Zene menük használatával

Megnézheti és lejátszhatja a fájlokat a Zene menük segítségével.

A Zene menük a következők szerint működnek.

PLAYLISTS ➔ ARTISTS ➔ ALBUMS ➔ GENRES
➔ SONGS ➔ COMPOSER ➔ AUDIO BOOK ➔
PODCAST ➔ ...

1. Nyomja meg a készülék hangerőszabályozó gombját.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
2. A Zene menü kiválasztásához forgassa el a hangerő gombot az egységen, majd nyomja meg.
Vagy nyomja meg a távvezérlő **▲** / **▼** gombját.
3. Válasszon ki egy fájlt a hangerő gomb elforgatásával.
Vagy nyomja meg a távvezérlő **▲** / **▼** gombját.
4. Nyomja meg a hangerő gombot a beállítás megerősítéséhez.
Vagy nyomja meg a távvezérlő ENTER gombját.
5. Az előző lépésre a **↶** gombbal lehet visszatérni.
Vagy nyomja meg a távvezérlő **↶** gombját.

2WAY Control (Kétutas vezérlés)

A vezérlést a készülékről, illetve iPod-ról/iPhone-ról lehet végezni.

- A készüléken nyomja meg a **iPOD / • TA** gombot.
A lejátszás megáll. A vezérlést a készülékről, illetve iPod-ról/iPhone-ról lehet végezni.
- A kétutas vezérlés használatakor a készüléken nem minden funkció működik using.
- A kétutas vezérlés kikapcsolásához nyomja meg ismét a **iPOD / • TA** gombot.

Kompatibilis iPod modellek

iPod classic (5./ 6. generáció)
iPod nano (1./ 2./ 3./ 4./ 5. generáció)
iPod touch (1./ 2./ 3. generáció)
iPhone
iPhone 3G
iPhone 3GS
iPhone 4

Javasoljuk, hogy használjon 4.2.1 vagy ennél újabb OS verziót.



A „Made for iPod” megjegyzés azt jelenti, hogy az adott elektronikus tartozékot kifejezetten az iPod készülékekhez tervezték, és a fejlesztő igazolta, hogy a tartozék megfelel az Apple teljesítményre vonatkozó szabványainak.

A „Works with iPhone” megjegyzés azt jelenti, hogy az adott elektronikus tartozékot kifejezetten az iPhone készülékekhez tervezték, és a fejlesztő igazolta, hogy a tartozék megfelel az Apple teljesítményre vonatkozó szabványainak.

Az Apple nem vállal felelősséget a készülék működéséért vagy azért, hogy a készülék megfeleljen a biztonsági és törvényi előírásoknak.

Az iPod az Apple Inc. bejegyzett védjegye az Amerikai Egyesült Államokban és más országokban. Az iPhone az Apple Inc. bejegyzett védjegye.

3

Használat

A vezeték nélküli Bluetooth-technológia használata

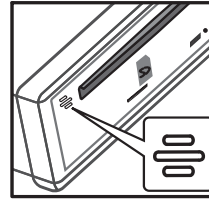
A párosítási művelet megkezdése előtt a telefonon kapcsolja be a Bluetooth-funkciót. Lásd a telefon használati útmutatóját. A párosítás Bluetooth-kapcsolatot hoz létre a készülék és a telefon között, és ezt csak egyszer, az első beállítás során kell elvégezni. Sikeres csatlakozás után a készülék regisztrálja a telefont (1-10 készülék). A párosítás menete a telefon típusától függően eltérő lehet. A PIN-KÓD 1234.

	NA PREHRÁVAČI
1. Lépjen a menübe.	
2. Keresse meg a „CONNECT” (csatlakozás) menüpontot.	Forgassa a hangerő-gombot.
3. Lépjen a „CONNECT” (csatlakozás) menüpontot.	Nyomja meg a hangerő-gombot.
4. Lépjen a „SEARCH” menüpontba.	Forgassa a hangerő-gombot.

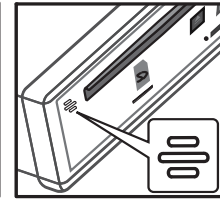
5. Keresse meg a vezeték nélküli Bluetooth-technológiát használó telefonokat.	Nyomja meg a hangerő-gombot.
6. Jelölje ki a csatlakoztatni kívánt telefont.	Forgassa a hangerő-gombot.
7. Csatlakoztassa a telefont.	Nyomja meg a hangerő-gombot.

Mikrofon (OPCIONÁLIS)

- A készülékben beépített mikrofon van.

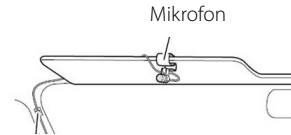


[LCS710BR / LCS710DAB]



[LCF810BR / LCF810DAB]

- A mikrofonnak a beszélő személyhez közel kell lennie és felé kell néznie. A mikrofont a következő ábra szerint szerelje fel.

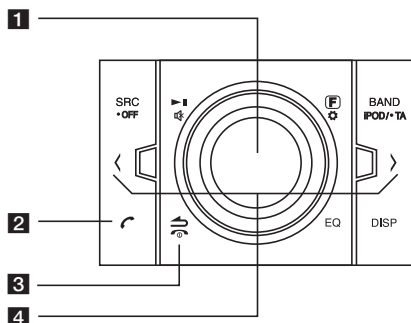


Mikrofon

! MEGJEGYZÉS

Ha telefonálás közben a BT funkció használatával kikapcsolja a készüléket, a funkció kikapcsolódik és közvetlenül a telefon használatával lehet beszélgetni.

A vezeték nélküli Bluetooth-funkció gombjainak használata



1 Hangerőszabályozó gomb

- Nyomja meg a hangerő-gombot: ugrás a következő beállítható értékre.
- Forgassa a hangerő-gombot: Tartalom függőleges mozgatása, szöveválasztás szövegbeírásakor.

2

- Nyomja meg a BT funkció megnyitásához.
- Hívás fogadása.

3

Visszatérés az előző lépéshez.



Hívás bontása.

4 < / >

A mikrofon hangerejének beállítása beszélgetés közben a BT funkcióval.

- < : Megnyomva szó törlése vagy visszatérés az előző tartalomhoz.
- > : Szó beírásakor megnyomva ugrás a kijelző következő helyére.

A vezeték nélküli Bluetooth-technológia használata

A telefon lecsatlakoztatása

A STOP  gomb megnyomásával állíthatja le a lejátszást és léphet vissza a tartalomlista menübe.

Hívás fogadása és bontása

Ha a készülék csenget, a  gombbal fogadja a hívást.

A hívás bontásához nyomja meg a  gombot.

Hívás visszautasítása.

Ha a készülék csenget, nyomja meg a  gombot.

Nyomógombra programozott szám hívása

Nyomja meg a  gombot, majd a programozott telefonszám gombját (1-6).

Nem fogadott hívások ellenőrzése

Ha egy bejövő hívást nem fogadott, a kijelzőn megjelenik a nem fogadott hívás (nem headset-profil esetén). Ha a *? "jelenik meg, menjen a következő menübe:  -> CALL -> LASTCALL. Ellenőrizni lehet a nem fogadott hívások listáját.

! MEGJEGYZÉS

- Az utolsó hívások listája az első helyen a legújabb hívást tartalmazza.
- Nemzetközi hívás kezdeményezéséhez a > gombbal írja be a "+" jelet, a törléshez nyomja meg ismét.
- A "+" csak akkor írható be, ha az utolsó hívások (LASTCALL) részletes listája van a kijelzőn.
- Hívás visszautasítása / nyomógombra programozott szám hívása / értesítés nem fogadott hívásról (ezek a funkciók csak handsfree (kihangosító) profilú telefonon használhatók.)
- A Bluetooth-kihangosító hangját USB-eszközzel lehet felvenni. (Lásd a 21.-22. oldalon.)

Hang átkapcsolása

A hangot át lehet kapcsolni a Bluetooth-telefon és a készülék között.

1. A  gombbal fogadja a hívást.

2. Ismét nyomja meg a  gombot.

Ha a készüléken a privát üzemmódot választotta, a  gombbal visszatérhet a kihangosított üzemmódra.

A készülék és a Bluetooth-telefon párosítása (MP3 lejátszó, MP3 telefon...)

Ha bekapcsolja a Bluetooth-eszközhöz párosított készüléket, az MP3-at vezeték nélküli kapcsolaton lehet hallgatni. A Bluetooth-eszközt ugyanúgy kell használni, mint a Bluetooth-telefont. A funkció használatát lásd a telefon használati útmutatójában.

MP3-fájlok lejátszása

Ha bekapcsolja a Bluetooth-funkciót, a kezdőképernyőn megjelenik a „Bluetooth” kijelzés. A Bluetooth-kijelzés addig látható marad, amíg ki nem kapcsolja a készüléket. A „BT” választásához többször nyomja meg az SRC gombot. Az eszközön tárolt MP3-fájlok lejátszása. A funkció használatát lásd a telefon használati útmutatójában. Ez a funkció csak A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) profilú telefonon használható.

Vezeték nélküli Bluetooth-profilok

A vezeték nélküli Bluetooth-technológia használatához az eszközöknek képesnek kell lenniük bizonyos profilok használatára. A készülék a következő profilok használatára alkalmas:

GAP (Generic Access Profile, általános elérési profil)

HFP (Hands Free Profile, kihangosító profil)

GAUDP (Generic Audio / Video Distribution Profile, általános audio-/videoszétosztó profil)

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile, fejlett audioszétosztó profil)

AVRCP (Audio/ Video Remote Control Profile, audio/video távvezérlés profil)

PBA / PBAP (Phone Book Access Profile, telefonkönyv-elérési profil)

Beállítások

1. Nyomja meg a  gombot.
2. A hangerőszabályozó gombot forgatva válassza ki a menüpontot, majd nyomja meg a gombot.
3. A hangerő-gomb forgatásával válassza ki a megfelelő lehetőséget, majd nyomja meg a gombot.
4. Az előző lépésre a  gombbal lehet visszatérni.

CALL (hívás)

- LASTCALL (utolsó hívás)
Telefonszám-lista (fogadott, tárcsázott, nem fogadott).
CALL (HÍVÁSOK) -> LASTCALL (UTOLSÓ HÍVÁSOK)
-> jelölje ki a telefonszámot -> nyomja meg a hangerő-gombot -> jelenítse meg az adatokat
-> nyomja meg a hangerő-gombot -> a DIAL (HÍVÁS), SAVE (MENTÉS), DELETE (TÖRLÉS) menü jelenik meg.
- A telefonszám hívása: DIAL (HÍVÁS) -> nyomja meg a hangerő-gombot.
- A telefonszám tárolása: SAVE (MENTÉS) -> nyomja meg a hangerő-gombot -> válasszon programhely-számot (1-6) -> nyomja meg a hangerő-gombot.
- A kijelölt telefonszám törlése: DELETE (TÖRLÉS)
-> nyomja meg a hangerő-gombot -> NAME (NÉV) -> nyomja meg a hangerő-gombot.
- Minden telefonszám törlése: DELETE (TÖRLÉS)
-> nyomja meg a hangerő-gombot -> ALL (MIND) -> nyomja meg a hangerő-gombot.
- DIAL (tárcsázás)
A telefonszámot közvetlenül beírja a készülékbe. A 0 - 9 választásához forgassa a hangerő-gombot. A  gombbal jelölje ki a telefonszámot. A híváshoz nyomja meg a hangerő-gombot.
- PRESET
A tárolt programozott hívószámok ellenőrzése és törlése/hívása.
CALL (HÍVÁSOK) -> PRESET (PROGRAMOZOTT) -> nyomja meg a programszámot, majd a hangerő-gombot -> jelenítse meg az adatokat -> nyomja meg a hangerő-gombot -> a DIAL (HÍVÁS), DELETE (TÖRLÉS) menü jelenik meg.
- A telefonszám hívása: válassza a DIAL (HÍVÁS) menüpontot és nyomja meg a hangerő-gombot.
- A kijelölt telefonszám törlése: DELETE (TÖRLÉS)
-> NAME (NÉV) -> nyomja meg a hangerő-gombot.
- Minden telefonszám törlése: DELETE (TÖRLÉS)
-> ALL (MIND) -> nyomja meg a hangerő-gombot.

P-BOOK

- LIST
A telefonban tárolt hívószámok listájának ellenőrzése.
- SEARCH (keresés)
Telefonszám keresése a telefonkönyvben.
- GET
Telefonkönyv automatikus lekérése a telefonról. Ez a menü csak PBA / PBAP (Phone Book Access Profile) profilú telefonon használható.

CONNECT

- LIST
A csatlakoztatott eszközök nevének megtekintése.
- SEARCH (keresés)
A csatlakoztatható telefonok megkeresése. A csatlakoztatott készülék neve legfelül jelenik meg.

SETUP (beállítás)

- VISIBLE (látható)
A készülék nem kereshető.
(SHOWN (mutat) <-> HIDDEN (elrejt))
- AUTO CON
Automatikus csatlakozás be- és kikapcsolása. (ON <-> OFF)
- AUTO ANS (automatikus hívásfogadás)
Automatikus hívásfogadás be- és kikapcsolása.
(MANUAL (kézi) <-> AUTO (automatikus))
- MIC VOL (mikrofon hangereje)
A telefonmikrofon hangerejének beállítása 1-5-ig.
Bluetooth-kapcsolaton végzett telefonálás közben a távvezérlő </> (vagy <</>>) gombjával állítsa be a mikrofon hangerejét.
- REDIAL (újrahívás)
Az újrahívások számának beállítása.
(1 TIME (1-szer) <-> 2 TIMES (2-szer))

INFO

- NAME (név)
A készülék nevének módosítása.
- ADDRESS (cím)
Cím ellenőrzése.
- PIN-CODE (PIN-kód)
A PIN-kód módosítása. A gyári beállítás 1234.

WICS (Wireless Controller & Synchronization, vezeték nélküli vezérlő és szinkronizálás)

A készüléket a „WICS” profillal lehet vezérelni.

1. Keresse meg és telepítse a „WICS” alkalmazást.



[A telepített „WICS” alkalmazás kijelzése]

2. A párosítás Bluetooth-kapcsolatot hoz létre a készülék és az iPhone között. (Lásd a 24. oldalon.)
3. A „WICS” alkalmazás futtatása esetén a forrás bekapcsolása megjelenik a kezdőképernyőn. Ezután a készüléket az iPhone-ról lehet vezérelni.



[Kezdőképernyő]

[Tuner képernyője]

- A kívánt hangforrást a „SOURCE” megnyomásával választhatja ki.



[A jelforrás kiválasztásának menüje]

A kompatibilis telefonok listája

Bluetooth-lista és alkalmazható gyártó.					H : Kihangosító A : Audio streaming (A2DP)					P : Telefonkönyv-szinkronizálás (GET)				
Gyártó	Típus	H	A	P	Gyártó	Típus	H	A	P					
Nokia	E61	O			SAMSUNG	D900	O	O						
	5200	O	O			SGH-U600	O	O	O					
	N80	O				SGH-Z240	O							
	N70	O				SGH-F300	O	O						
	N72	O				SGH-E890	O							
	N91	O	O			SGH-E950	O	O	O					
	3250	O				SGH-F210	O							
	6110	O	O			SGH-G600	O	O						
	6288	O	O			i-900	O	O						
	E90	O	O			F330	O	O						
	N73	O	O			F480	O	O						
	N95	O	O			L878	O	O	O					
	N77	O	O			M8800 PIXON	O	O						
	E71	O	O			S5603	O	O	O					
	E75	O	O	O		S8003 JET(8GB)	O	O	O					
	N97	O	O	O		i8510 INNOV8 (16G)	O	O	O					
	5800 (Xpress music)	O	O	O		i8910 Omnia HD	O	O	O					
	C6	O	O	O		U808	O	O						
	E5	O	O	O		B5722	O	O						
	E52	O	O	O		B7330 (Omnia Pro)	O	O	O					
	X6	O	O	O		B7620 (Giorgio Armani)	O	O	O					
	N97-1	O	O	O		C3303K (Champ)	O		O					
	N900	O	O			M5650U (Lindy)	O	O						
	6710 (Navigator)	O	O	O		M8910 (Pixon12)	O	O	O					
Motorola	ROKR E6	O			SONY ERICSSON	S7350	O	O	O					
	V3x	O	O			S8500 (Wave)	O	O	O					
	RIZR K1	O				i5503 (Galaxy 5)	O	O	O					
	V9	O	O			i5700 (Galaxy Spica)	O	O	O					
	Z8	O	O			i9000 (Galaxy S(16G))	O	O	O					
	V9r	O				T959	O	O	O					
	XT701	O	O	O		Galaxy Tab	O	O	O					
	XT720 (MOTOROI)	O	O	O										
	Milestone Droid	O	O											
						W880	O	O	O					
						Z610	O	O	O					
						W300	O							
						K800i	O	O	O					

Bluetooth-lista és alkalmazható gyártó.		H : Kihangosító A : Audio streaming (A2DP)			P : Telefonkönyv-szinkronizálás (GET)				
Gyártó	Típus	H	A	P	Gyártó	Típus	H	A	P
SONY ERICSSON	P990i	O	O	O	LG	BL40 (New Chocolate)	O	O	O
	W910i	O	O	O		KM335	O	O	
	C702i	O	O	O		GD510 (POP)	O	O	O
	G705	O	O	O		GD880	O	O	O
	W595	O	O	O		GM730	O	O	O
	W705	O	O	O		G5500 (Cookie Plus)	O	O	O
	W980i	O	O	O		GT505	O	O	O
	Xperia-X1	O	O	O		GT540	O	O	O
	Vizaz	O	O	O		GW305	O	O	
	Xperia-X2	O	O	O		GX500	O	O	O
Xperia-X10	O	O		Rim	Bold 9700	O	O	O	
					Storm2 9550	O	O	O	
LG	KE850	O			APPLE	iphone	O		O
	KU250	O				iphone 3GS (16GB)	O	O	O
	KU970	O	O			iphone 3GS (32GB)	O	O	O
	KS10	O				iPhone 4G (16GB)	O	O	O
	KC550	O	O			I-Pad		O	
	KC780	O	O		ASUS	P750	O	O	
	KC910(Renoir)	O	O	O					
	KF350(IceCream)	O	O		HTC	Goole G1	O	O	
	KF600	O	O	O		Magic G2	O	O	
	KF700	O	O			Hero G3	O	O	
	KF750(Secret)	O	O			Touch2	O	O	O
	KF900(PRADA2)	O	O	O		Legend	O	O	O
	KM380	O	O	O		Nexus One	O	O	O
	KM900(Arena)	O	O	O		Desire	O	O	O
	KP500(Cookie)	O	O	O					
	KT520	O	O						
	KT610	O							
	KU990	O	O						
	GD900	O	O	O					

! MEGJEGYZÉS

- Ha a telefon képes az <energiatakarékos Bluetooth> funkcióra, a kapcsolat fenntartásához ezt a funkciót be kell kapcsolni.
- Ha a kihangosításról a telefonra kapcsol át, a kapcsolat megszakadhat.
- Egyes telefonok nem képesek a hívás visszaütés funkció használatára.
- A telefon akkumulátorának kis feszültsége problémát okozhat.



„A Bluetooth szó és logók a Bluetooth SIG, Inc. tulajdonában vannak és az ilyen jelöléseket az LG Electronics engedéllyel használja. A további védjegyek és kereskedelmi megnevezések a megfelelő tulajdonosok tulajdonában vannak.”

A vezeték nélküli Bluetooth® technológiával max. 10 m távolságban lévő elektronikus eszközök között rádiókapcsolatot lehet létrehozni.

Az egyes készülékek vezeték nélküli Bluetooth® -technológiával végzett összekötése ingyenes.

A vezeték nélküli Bluetooth® -technológia használatára képes mobiltelefon a Cascade készülékkel használható, ha Bluetooth® technológiával kapcsolódik hozzá.

3

Használat

A vezeték nélküli Bluetooth-technológia használata

- Húzza fel az ablakokat.
- Kapcsolja ki a légkondicionálót/fűtést.
- Állítsa meg a gépjárművet, vagy hajtson lassan.
- A beszélgetést csendes helyen folytassa.
 - A telefon típusától, az út- és időjárási viszonyoktól stb. függően a hívás minősége eltérő lehet.
 - Ha vezetés közben telefonál, balesetet okozhat!
 - A vezeték nélküli Bluetooth technológia egyes Bluetooth-telefonokkal nem megfelelően működhet.

Hibaelhárítás

Jelenség	Ok	Megoldás
Nem lehet bekapcsolni a készüléket. A készülék nem működik.	A kábelek vagy csatlakozók csatlakoztatása nem megfelelő.	Ellenőrizze, hogy minden csatlakozás megfelelő-e.
	A biztosító kiolvadt.	TA Javítsa ki a hibát, ami miatt a biztosító kiolvadt, majd cserélje ki a biztosítót. Ügyeljen arra, hogy azonos terhelhetőségű biztosítót használjon.
	Zaj vagy más hatások miatt a készülék mikroprocesszora helytelenül működik.	Kapcsolja ki majd be a készüléket.
Nincs hang, vagy torz a hang	A kábelek csatlakoztatása helytelen.	Csatlakoztassa megfelelően a vezetékeket.
Akadozik a hang.	A készülék nem áll szilárdan.	Rögzítse a készüléket szilárdan.
Nem lehet lejátszani.	A lemez szennyezett.	Tisztítsa meg a lemezt.
	Nem lejátszható lemez van a készülékben.	Ellenőrizze a lemez típusát.
A rádióállomásokat nem lehet behangolni.	Az állomások jelszintje túl alacsony (automatikus keresés esetén).	Hangolja be kézzel az állomásokat.
	Nincs tárolt állomás, vagy törölte a tárolt állomásokat (a tárolt állomásokon végzett hangolás során).	Programozza be az állomásokat. (Lásd a 17. oldalon.)
Az iPod/ iPhone készülék nem működik.	Ellenőrizze, hogy az iPod/ iPhone készülék megfelelően csatlakoztatva van-e az egységhez.	Csatlakoztassa a készüléket megfelelően az egységhez.
A távvezérlő megfelelő gombjának megnyomásakor a készülék nem működik helyesen.	Az elem lemerült.	Tegyen be új elemet.

Műszaki adatok

Általános

Kimeneti teljesítmény: 53 W x 4 CH (Max.)

Feszültségforrás: DC 12 V

Hangszórók impedanciája: 4 Ω

Földelési rendszer: Negatív

Méretek (szél. x mag. x mélys.): 178 x 50 x 169 mm
(előlap nélkül)

Nettó tömeg: 1,37 kg

TUNER

FM hangolási tartomány:

87,5 MHz - 108,0 MHz

Jel/zaj viszony: 55 dB

Torzítás: 0,7 %

Érzékenység: 12 dB μ V

AM (MW) hangolási tartomány:

(520 - 1720) kHz vagy (522 - 1620) kHz

Jel/zaj viszony: 50 dB

Torzítás: 1,0 %

Érzékenység: 28 dB μ V

DAB

Torzítás: 0,1 %

Áthallási csillapítás (1 kHz) : 68 dB

CD

Frekvencia-átvitel: 20 Hz - 20 kHz

Jel/zaj viszony: 80 dB

Torzítás: 0,12 %

Áthallási csillapítás (1 kHz): 55 dB

AUX

Frekvencia-átvitel: 20 Hz - 20 kHz

Jel/zaj viszony: 80 dB

Torzítás: 0,1 %

Áthallási csillapítás (1 kHz): 45 dB

Max. bemeneti szint (1 kHz): 1,1 V

USB

Verzió: USB 1,1 vagy USB 2,0 Full Speed

Busz tápfeszültsége (USB): DC 5V $\pm$ 1A

SD

Torzítás: 0,1 %

Line OUT

Frekvencia-átvitel: 20 Hz - 20 kHz

Kimeneti feszültség: 2 V (Max.)

Mélynyomó

Frekvencia-átvitel: 20 Hz - 120 Hz

Kimeneti feszültség: 2 V (Max.)

- A kialakítás és a műszaki adatok előzetes értesítés nélkül megváltoztathatók.

